

Breakfast by the Sea

After Jesus was raised from the dead, he appeared again to the disciples beside the Sea of Galilee. This is how it happened.

Several of the disciples were there—Simon Peter, Thomas, Nathanael, the sons of Zebedee, and two other disciples.

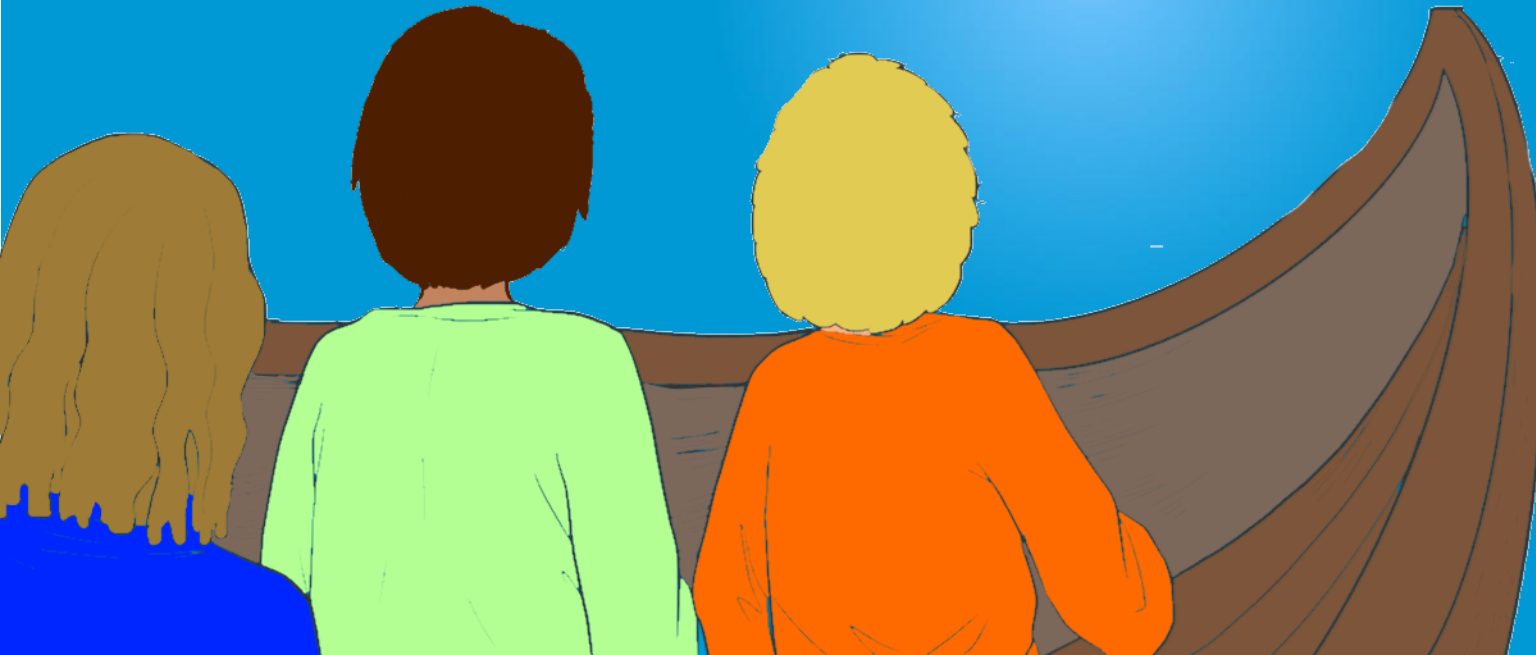
Simon Peter said, “I’m going fishing.” “We’ll come, too,” they all said. So they went out in the boat, but they caught nothing all night.

耶稣在提比哩亚海边显现

耶稣复活后，祂在提比哩亚海边又向门徒显现。当时的情形是这样：

西门·彼得、多马、拿但业、西庇太的两个儿子以及其他两个门徒都在一起。西门·彼得对他们说：“我要去打鱼了！”

众人说：“我们也跟你去。”于是他们就出去，上了船，但那一夜什么也没打到。



At dawn Jesus was standing on the beach, but the disciples couldn't see who he was. He called out, "Friends, have you caught any fish?"

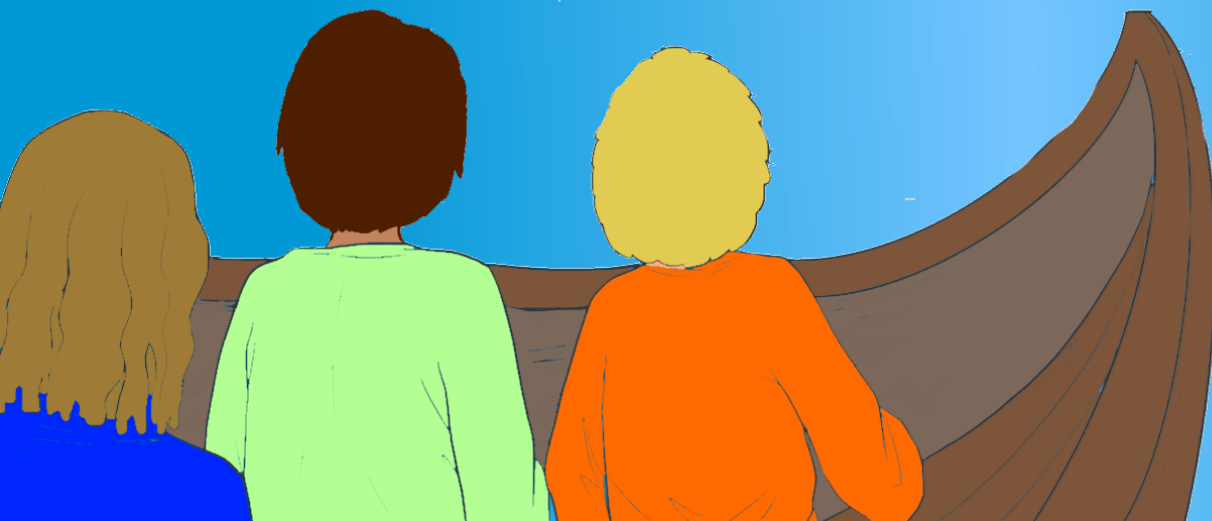
"No," they replied.

Then he said, "Throw out your net on the right-hand side of the boat, and you'll get some!"

天将破晓的时候，耶稣站在岸上，但门徒都不知道是耶稣。耶稣对他们说：“孩子们，打到鱼没有？”

他们回答说：“没有！”

耶稣说：“在船的右边下网就会打到鱼。”





So they did, and they couldn't haul in the net because there were so many fish in it! Then John said to Peter, "It's the Lord!"

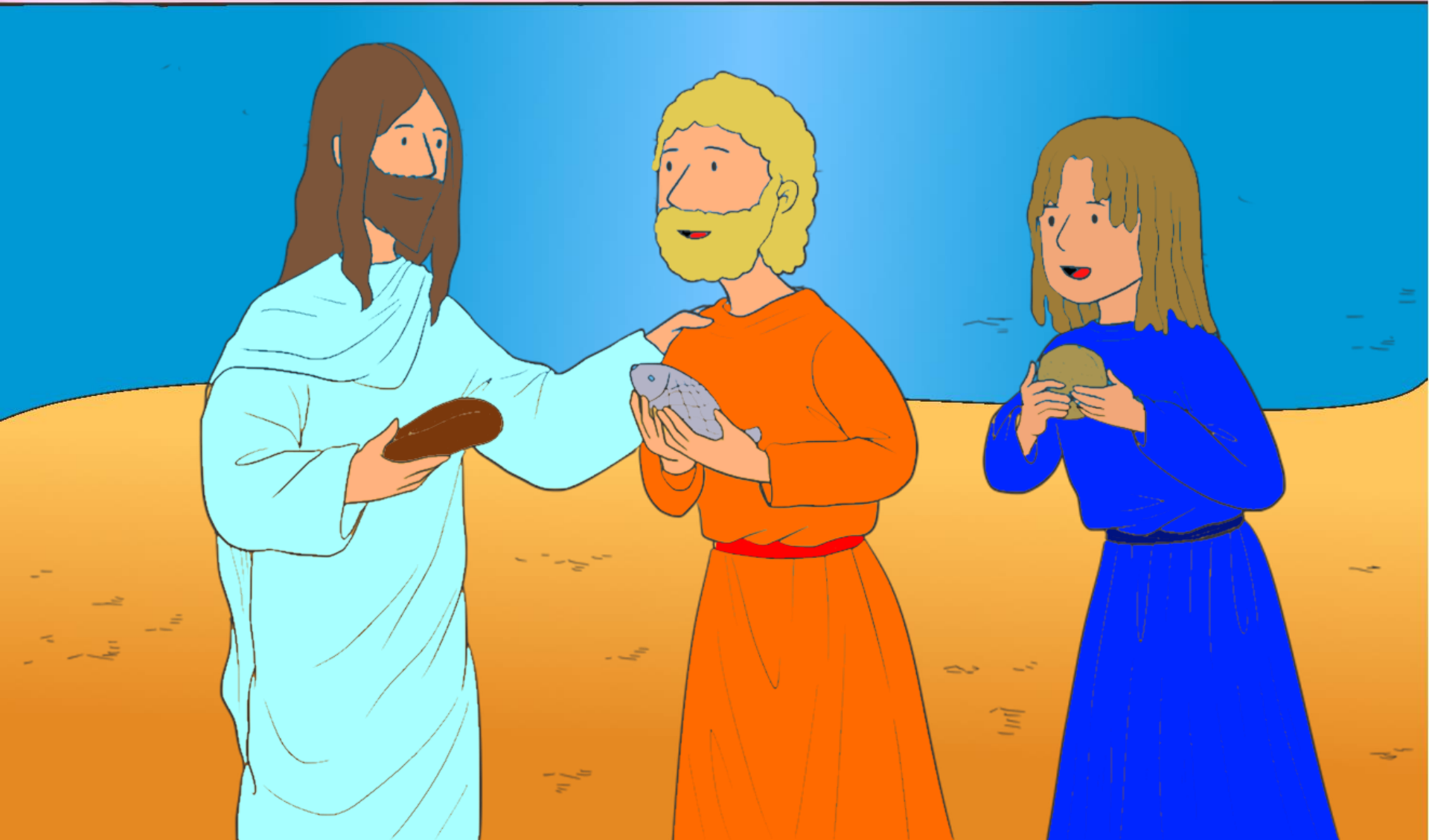
于是他们照着祂的话把网撒下去，网到的鱼多到连网都拉不动。约翰对彼得说：“是主！”

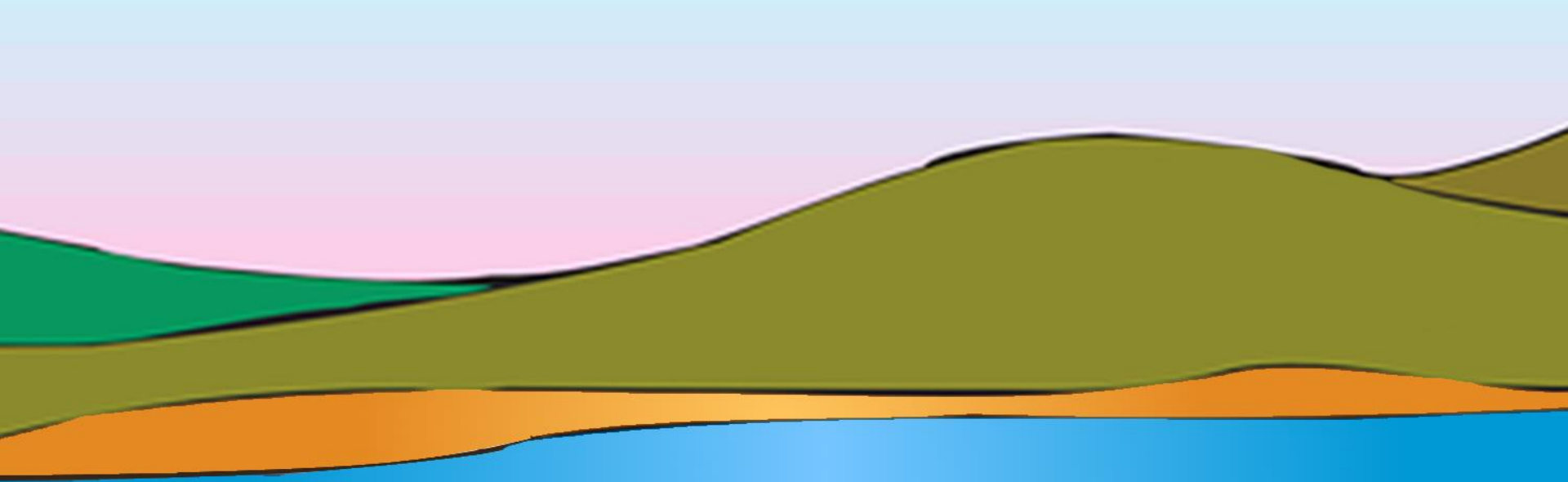
As soon as they had come to land, they found breakfast waiting for them—fish cooking over a charcoal fire, and some bread.

“Now come and have some breakfast!” Jesus said.

他们上岸后，看见有一堆炭火，上面有鱼和饼。

耶稣说：“你们来吃早餐吧！”





www.freekidstories.org